

**Zeitschrift:** Bündnerisches Monatsblatt : Zeitschrift für bündnerische Geschichte, Landes- und Volkskunde

**Herausgeber:** F. Pieth

**Band:** - (1916)

**Heft:** 9

**Artikel:** Naturchronik für den Monat August 1916

**Autor:** Coaz, C.

**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-395959>

#### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 01.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

Der verflossene Juli brachte uns somit nur in beschränktem Maße das langersehnte trockene, warme Sommerwetter; im Gegenteil war er ein ungewöhnlich trüber, regnerischer Monat mit starker Bewölkung und kurzer Sonnenscheindauer. Demnach konnten wir uns selten über allzu große Hitze beklagen; stieg die Temperatur doch nur an vier Tagen über 20 Grad Celsius und am 31., dem wärmsten Tage des Monats, notierte Bevers eine Maximaltemperatur von 22,8 Grad Celsius. Trotz der vielen Regentage blieb die Niederschlagssumme des Monats um ein Beträchtliches hinter derjenigen eines normalen „Heu-monats“ zurück, da mit wenigen Ausnahmen die Tagesmengen des Niederschlags nur minim waren. Wie überhaupt in kühlen, nassen Sommern, traten auch im vergangenen Juli nur sehr wenige starke, länger andauernde Gewitter auf und an zwei einzigen Tagen erglänzten unsere Bergspitzen bis zu den obersten Alpweiden herunter in leichtem Neuschneegewande. — Juli 17. In den untern Gemeinden des Oberengadins hat man mit dem Heuen begonnen, indessen im oberen Teil des Tales die Heuernte erst am 24. ihren Anfang nahm. Der Heuertrag ist im ganzen Tale sowohl quantitativ als qualitativ sehr gut ausgefallen. Juli 31. Mittlere Schneegrenze 2550 m.

---

## Naturchronik für den Monat August 1916.

Von C. Coaz.

1.—31. Witterung in Chur: Das prächtige Wetter, das sich mit dem 30. Juli eingestellt hatte, hielt nahezu zwei Wochen lang an. Auch an sommerlicher Wärme ließ es besonders die erste Augustwoche nicht fehlen. Am 3. mittags registrierte die meteorologische Station in Chur 27,0 Grad Celsius. Am 10. nahm die Schönwetterperiode ihr Ende. Es fiel nachmittags ein kräftiger, für die Vegetation wohl-tuender Regen. Bis Ende des Monats folgte dann ein unbeständiges Wetter mit häufigen Niederschlägen. Starker Föhndruck herrschte hauptsächlich vom 13.—18. Am 17. gegen Abend entlud sich über dem Churer Rheintal und Plessurgebiet ein äußerst heftiges Gewitter, das bis 10 Uhr nachts andauerte. Die Stadt und deren Umgebung wurden von demselben nicht stark berührt und die Regengüsse blieben daselbst mäßig. In Lüen fuhren zwei aufeinanderfolgende Blitze in die Leitung des dortigen städtischen Elektrizitätswerkes, was eine kleinere Verkehrsstörung bei der Chur-Arosa-Bahn zur Folge hatte. In Castiel schlug der Blitz in einen Stall, verursachte jedoch nur unbedeutenden Schaden. Nach diesem Gewitter trat eine Abkühlung ein, und am 19. morgens waren die Berge bis zirka 2200 m ü. M. herunter angeschnitten. Am 21. morgens hatte man in Chur den tiefsten Thermometerstand dieses Monats: die meteorologische Station registrierte 9,4 Grad Celsius. Die beiden letzten Augusttage waren äußerst un-

freundliche Regentage, und in den Bergen schneite es am 31. bis nach Arosa herunter.

Aus dem Oberengadin berichtet Herr A. Flugi Die erste größere Schönwetter- und Hitzeperiode dieses Sommers, die sich in den letzten Tagen des vorigen Monats eingestellt hatte, hielt bis zum 9. August an. Nahezu zwei Wochen lang strahlte die Sonne vom tiefblauen Himmel, selten durch eine Wolke getrübt, heiß auf die noch im üppigen Blütenschmuck prangende Talschaft herab und konnte der Landwirt, der im Juli wegen der anhaltend ungünstigen Witterung mit dem Heuen im Rückstand geblieben war, nun viel gutes Futter einheimsen. Der daraufhin am 10. einsetzende Gewitterregen war indessen für die durch die andauernde Trockenheit und einigen stärkeren Nachtfrösten allmählich ausgetrockneten und teilweise recht verdurrt ausschenden Matten und Weiden sehr erfrischend. Leider hatte es aber mit diesem Witterungsumschlag und Temperaturrückgang nicht sein Bewenden; von da an bis zum Monatsschlusse nahm das Wetter wieder wieder einen unbeständigen, regnerisch-kühlen Charakter, ähnlich den Monaten Juni-Juli, und auf vereinzelte heitere, warme Tage folgte stets mehrtägiges Regenwetter. Nach den heftigen Regengüssen des 29.—30. war am Morgen des 31. das ganze Tal leicht überschneit. Sowohl die mittlere Temperatur des Monats als auch die Niederschlagssumme desselben wichen nur wenig von denjenigen eines normalen Augusts ab; von der gefallenen Regenmenge von 105,9 mm (Bevers) entfielen allein 66 mm auf den 17. und 30. August, an den übrigen Regentagen wurden geringe Tagesmengen notiert. Die höchsten Temperaturen des Sommers brachte uns der Anfang des Augusts; die Station St. Moritz-Dorf hatte am 1. und 3. eine Maximaltemperatur von 22,5 Grad Celsius und Bevers am 2. eine solche von 23,4 Grad Celsius. Am 10. und 17. abends entluden sich größere Gewitter über unsere Gegend und mehrmals in diesem Monat waren die höchsten Bergspitzen bis auf zirka 2700 m herab frisch angeschneit.

Dem Bericht des Herrn Präsident Giovanoli aus dem Bergell entnehmen wir: Der August zog mit schönem, sonnigem Wetter ins Land. Das langersehnte Sommerwetter schien eingetroffen zu sein. Auch brachte uns die erste Hälfte des Monats Tage mit großer Hitze. Am 9. nachmittags verzog sich der Himmel und es folgte eine kurze Periode mit leichten Niederschlägen. Am 15. abends setzte ein sehr starker Regen ein, der die ganze Nacht andauerte. Dann folgten wieder schöne Tage mit leichter Bise bis zum 27. Vom 27. an fiel neuerdings Regen, der am 30. in einen heftigen Platzregen ausartete. Mit einer Niederschlagsmenge von 47,6 mm innert 24 Stunden wurde dieser Tag der niederschlagreichste des ganzen Sommers. Mit einem rauhen, kühlen Tag, der alles Sommerliche abgestreift hatte, verabschiedete sich der August. Er zählte neun Regentage mit einem Gesamtniederschlag von 155 mm.

---